

Uradni list

Evropske unije

L 288



Slovenska izdaja

Zakonodaja

Letnik 61

16. november 2018

Vsebina

II *Nezakonodajni akti*

UREDBE

- ★ Delegirana uredba Komisije (EU) 2018/1728 z dne 13. julija 2018 o dopolnitvi Uredbe (EU) št. 515/2014 v zvezi z dodelitvijo dodatnega financiranja iz proračuna EU za izvajanje sistema vstopa/izstopa 1
- ★ Izvedbena uredba Komisije (EU) 2018/1729 z dne 15. novembra 2018 o spremembi Uredbe (ES) št. 206/2009 glede informacij, ki jih je treba zagotoviti na plakatih za potnike in splošno javnost v zvezi z nekaterimi osebnimi pošiljkami proizvodov živalskega izvora ⁽¹⁾ 4

SKLEPI

- ★ Sklep Sveta (EU) 2018/1730 z dne 12. novembra 2018 o stališču, ki se v imenu Evropske unije zavzame na drugem zasedanju konference pogodbenic Konvencije Minamata o živem srebru v zvezi s sprejetjem smernic za okolju varno začasno skladiščenje živega srebra, razen odpadkov, ki vsebujejo živo srebro, iz člena 10(2) in (3) Konvencije 7
- ★ Sklep Sveta (EU) 2018/1731 z dne 12. novembra 2018 o imenovanju dveh članov in dveh nadomestnih članov Odbora regij na predlog Kraljevine Danske 9
- ★ Izvedbeni sklep Komisije (EU) 2018/1732 z dne 30. oktobra 2018 o vzpostavitvi Sistema opazovanja evropske tektonske plošče – Konzorcija evropske raziskovalne infrastrukture (EPOS ERIC) (notificirano pod dokumentarno številko C(2018) 7011) ⁽¹⁾ 10
- ★ Sklep Komisije (EU) 2018/1733 z dne 14. novembra 2018 o odobritvi, v imenu Evropske unije, spremembe Dodatka 1 k Prilogi XIII k Trgovinskemu sporazumu med Evropsko unijo in njenimi državami članicami na eni strani ter Kolumbijo, Ekvadorjem in Perujem na drugi strani 15

⁽¹⁾ Besedilo velja za EGP.

- ★ Izvedbeni sklep Komisije (EU) 2018/1734 z dne 14. novembra 2018 o odobritvi odstopanj Zvezni republiki Nemčiji, Kraljevini Španiji, Italijanski republiki in Republiki Ciper glede zagotavljanja statističnih podatkov v skladu z Uredbo (EU) 2016/1592 Evropskega parlamenta in Sveta (notificirano pod dokumentarno številko C(2018) 7465) ⁽¹⁾ 19

⁽¹⁾ Besedilo velja za EGP.

II

(Nezakonodajni akti)

UREDBE

DELEGIRANA UREDBA KOMISIJE (EU) 2018/1728

z dne 13. julija 2018

o dopolnitvi Uredbe (EU) št. 515/2014 v zvezi z dodelitvijo dodatnega financiranja iz proračuna EU za izvajanje sistema vstopa/izstopa

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (EU) št. 515/2014 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o vzpostavitvi instrumenta za finančno podporo na področju zunanjih meja in vizumov v okviru Sklada za notranjo varnost in o razveljavitvi Odločbe št. 574/2007/ES ⁽¹⁾, in zlasti drugega pododstavka člena 15 Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Na podlagi člena 5(5)(b) Uredbe (EU) št. 515/2014 se 791 milijonov EUR dodeli za razvoj informacijskih sistemov, ki podpirajo upravljanje migracijskih tokov prek zunanjih meja, če bodo sprejeti ustrezni zakonodajni akti Unije.
- (2) Komisija je na podlagi člena 15 Uredbe (EU) št. 515/2014 pooblaščen za sprejetje delegiranega akta, ki določa razčlenitev zneska iz člena 5(5)(b) Uredbe (EU) št. 515/2014 za razvoj informacijskih sistemov, če razčlenitev takega zneska ni določena v ustreznih zakonodajnih aktih Unije.
- (3) Uredba (EU) 2017/2226 Evropskega parlamenta in Sveta ⁽²⁾ vzpostavlja sistem vstopa/izstopa. Sistem vstopa/izstopa je osrednji sestavni del informacijskih sistemov iz uvodnih izjav (1) in (2). Poleg tega je ključnega pomena, da se Uredba (EU) 2017/2226 začne izvajati brez nadaljnjega odlašanja, tako da bo sistem v celoti deloval do leta 2020, kot je bilo načrtovano.
- (4) Člen 64 Uredbe (EU) 2017/2226 podrobno določa stroške, nastale v zvezi z izvajanjem sistema vstopa/izstopa, ki se krijejo iz splošnega proračuna Unije, s čimer naj bi bili ti stroški stoodstotno kriti. Vendar pa navedena določba ne določa niti obsega dodatnega financiranja, ki bo namenjeno kritju teh stroškov, niti njegove razčlenitve glede na vrsto stroškov in upravičencev.
- (5) Iz finančnih sredstev, opredeljenih v členu 5(5)(b) Uredbe (EU) št. 515/2014, bi bilo treba za kritje stroškov, povezanih z uporabo člena 64(1) in (2) Uredbe (EU) 2017/2226, dati na voljo skupna dodeljena sredstva v višini 480 241 000 EUR.
- (6) Od skupnih dodeljenih sredstev bi bilo treba znesek v višini 287 863 000 EUR dati na voljo Evropski agenciji za operativno upravljanje obsežnih informacijskih sistemov s področja svobode, varnosti in pravice (v nadaljnjem besedilu: agencija eu-LISA), da se v skladu s členom 37 Uredbe (EU) 2017/2226 krijejo stroški, povezani z vzpostavitvijo in delovanjem centralnega sistema vstopa/izstopa, komunikacijske infrastrukture, nacionalnega enotnega vmesnika, spletne storitve in repozitorija podatkov iz člena 63(2) Uredbe (EU) 2017/2226, kakor je določeno v členu 64(1) navedene uredbe.

⁽¹⁾ UL L 150, 20.5.2014, str. 143.

⁽²⁾ Uredba (EU) 2017/2226 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 30. novembra 2017 o vzpostavitvi sistema vstopa/izstopa (SVI) za evidentiranje podatkov o vstopu in izstopu ter podatkov o zavrnitvi vstopa državljanov tretjih držav pri prehajanju zunanjih meja držav članic in določitvi pogojev za dostop do SVI zaradi preprečevanja, odkrivanja in preiskovanja kaznivih dejanj ter o spremembi Konvencije o izvajanju Schengenskega sporazuma in uredb (ES) št. 767/2008 ter (EU) št. 1077/2011 (UL L 327, 9.12.2017, str. 20).

- (7) Od skupnih dodeljenih sredstev bi bilo treba znesek v višini 192 378 000 EUR dati na voljo državam članicam za kritje stroškov, ki nastanejo v zvezi s povezovanjem obstoječe nacionalne mejne infrastrukture in njeno povezavo z nacionalnim enotnim vmesnikom ter v zvezi z gostitvijo nacionalnega enotnega vmesnika, kot je določeno v členu 64(2) Uredbe (EU) 2017/2226. Poleg tega bi moral ta znesek kriti stroške, povezane z vzpostavitvijo in delovanjem nacionalnih enotnih vmesnikov iz člena 64(1) Uredbe (EU) 2017/2226, saj imajo te stroške tako agencija eu-LISA kot tudi države članice.
- (8) V skladu z drugim pododstavkom člena 64(2) Uredbe (EU) 2017/2226 se znesek v višini 192 378 000 EUR ne more uporabiti za kritje stroškov iz navedenega pododstavka. Vendar bi bili ti stroški upravičeni do financiranja v okviru nacionalnih programov znotraj Sklada za notranjo varnost, vzpostavljenega z Uredbo (EU) št. 515/2014, po stopnji sofinanciranja iz člena 16(3), (4) in (5) Uredbe (EU) št. 514/2014.
- (9) Ker Uredba (EU) 2017/2226 nadgrajuje schengenski pravni red, se je Danska v skladu s členom 4 Protokola št. 22 o stališču Danske, ki je priložen Pogodbi o Evropski uniji in Pogodbi o delovanju Evropske unije, odločila za prenos Uredbe (EU) 2017/2226 v svojo nacionalno zakonodajo. Danska je zato zavezana v skladu z mednarodnim pravom.
- (10) Ta uredba predstavlja razvoj določb schengenskega pravnega reda, pri katerih Združeno kraljestvo ne sodeluje v skladu s Sklepom Sveta 2000/365/ES ⁽¹⁾; Združeno kraljestvo torej ne sodeluje pri sprejetju te uredbe, ki zato zanj ni zavezujoča in se v njem ne uporablja. Ta uredba zato ne bi smela biti naslovljena na Združeno kraljestvo.
- (11) Ta uredba predstavlja razvoj določb schengenskega pravnega reda, pri katerih Irska ne sodeluje v skladu s Sklepom Sveta 2002/192/ES ⁽²⁾; Irska torej ne sodeluje pri sprejetju te uredbe, ki zanj ni zavezujoča in se v njej ne uporablja. Ta uredba zato ne bi smela biti naslovljena na Irsko.
- (12) Ta uredba za Islandijo in Norveško predstavlja razvoj določb schengenskega pravnega reda v smislu Sporazuma med Svetom Evropske unije in Republiko Islandijo ter Kraljevino Norveško o pridružitvi obeh k izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda ⁽³⁾, ki spadajo na področje iz točk A in B člena 1 Sklepa Sveta 1999/437/ES ⁽⁴⁾.
- (13) Ta uredba za Švico predstavlja razvoj določb schengenskega pravnega reda v smislu Sporazuma med Evropsko unijo, Evropsko skupnostjo in Švicarsko konfederacijo o pridružitvi Švicarske konfederacije k izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda ⁽⁵⁾, ki spadajo na področje iz točk A in B člena 1 Sklepa 1999/437/ES v povezavi s členom 3 Sklepa Sveta 2008/146/ES ⁽⁶⁾.
- (14) Ta uredba za Lihtenštajn predstavlja razvoj določb schengenskega pravnega reda v smislu Protokola, podpisanega med Evropsko unijo, Evropsko skupnostjo, Švicarsko konfederacijo in Kneževino Lihtenštajn, o pristopu Kneževine Lihtenštajn k Sporazumu med Evropsko unijo, Evropsko skupnostjo in Švicarsko konfederacijo o pridružitvi Švicarske konfederacije k izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda ⁽⁷⁾, ki spadajo na področje iz točk A in B člena 1 Sklepa 1999/437/ES v povezavi s členom 3 Sklepa Sveta 2011/350/EU ⁽⁸⁾.

⁽¹⁾ Sklep Sveta 2000/365/ES z dne 29. maja 2000 o prošnji Združenega kraljestva Velike Britanije in Severne Irske za sodelovanje pri izvajanju nekaterih določb schengenskega pravnega reda (UL L 131, 1.6.2000, str. 43).

⁽²⁾ Sklep Sveta 2002/192/ES z dne 28. februarja 2002 o prošnji Irske, da sodeluje pri izvajanju nekaterih določb schengenskega pravnega reda (UL L 64, 7.3.2002, str. 20).

⁽³⁾ UL L 176, 10.7.1999, str. 36.

⁽⁴⁾ Sklep Sveta 1999/437/ES z dne 17. maja 1999 o nekaterih izvedbenih predpisih za uporabo Sporazuma, sklenjenega med Svetom Evropske unije in Republiko Islandijo ter Kraljevino Norveško, v zvezi s pridružitvijo teh dveh držav k izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda (UL L 176, 10.7.1999, str. 31).

⁽⁵⁾ UL L 53, 27.2.2008, str. 52.

⁽⁶⁾ Sklep Sveta 2008/146/ES z dne 28. januarja 2008 o sklenitvi Sporazuma med Evropsko unijo, Evropsko skupnostjo in Švicarsko konfederacijo o pridružitvi Švicarske konfederacije k izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda v imenu Evropske skupnosti (UL L 53, 27.2.2008, str. 1).

⁽⁷⁾ UL L 160, 18.6.2011, str. 21.

⁽⁸⁾ Sklep Sveta 2011/350/EU z dne 7. marca 2011 o sklenitvi Protokola med Evropsko unijo, Evropsko skupnostjo, Švicarsko konfederacijo in Kneževino Lihtenštajn o pristopu Kneževine Lihtenštajn k Sporazumu med Evropsko unijo, Evropsko skupnostjo in Švicarsko konfederacijo o pridružitvi Švicarske konfederacije k izvajanju, uporabi in razvoju schengenskega pravnega reda, v zvezi z odpravo kontrol na notranjih mejah in prostim gibanjem oseb, v imenu Evropske unije (UL L 160, 18.6.2011, str. 19).

- (15) Da bi se omogočila takojšnja uporaba ukrepov iz te uredbe, bi ta uredba morala začeti veljati dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.
- (16) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem, ki so ga izrazili strokovnjaki iz vseh držav članic, s katerimi je bilo opravljeno posvetovanje posebej v ta namen.
- (17) Uredbo (EU) št. 515/2014 bi bilo zato treba ustrezno dopolniti –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

1. Iz splošnega proračuna Unije se dodeli skupni znesek v višini 480 241 000 EUR za kritje stroškov izvajanja Uredbe (EU) 2017/2226 v skladu s členom 64 navedene uredbe.
2. Znesek iz odstavka 1 se odšteje od zneska v višini 791 000 000 EUR, namenjenega razvoju informacijskih sistemov iz člena 5(5)(b) Uredbe (EU) št. 515/2014.

Člen 2

Znesek iz člena 1(1) se uporabi na naslednji način:

- (a) 287 863 000 EUR se dodeli Evropski agenciji za operativno upravljanje obsežnih informacijskih sistemov s področja svobode, varnosti in pravice, ustanovljeni z Uredbo (EU) št. 1077/2011, za kritje stroškov iz člena 64(1) Uredbe (EU) 2017/2226;
- (b) 192 378 000 EUR se dodeli državam članicam za kritje stroškov iz člena 64(2) Uredbe (EU) 2017/2226 ter stroškov, nastalih v zvezi z vzpostavitvijo in delovanjem nacionalnega enotnega vmesnika iz člena 64(1) Uredbe (EU) 2017/2226. V skladu s členom 64(1) in (2) Uredbe (EU) 2017/2226 prispevek iz proračuna Unije za nastale stroške znaša 100 % skupnih upravičenih odhodkov. Tak prispevek se v enakih deležih dodeli državam članicam.

Člen 3

Ta uredba začne veljati dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v državah članicah v skladu s Pogodbama.

V Bruslju, 13. julija 2018

Za Komisijo

Predsednik

Jean-Claude JUNCKER

IZVEDBENA UREDBA KOMISIJE (EU) 2018/1729**z dne 15. novembra 2018****o spremembi Uredbe (ES) št. 206/2009 glede informacij, ki jih je treba zagotoviti na plakatih za potnike in splošno javnost v zvezi z nekaterimi osebnimi pošiljkami proizvodov živalskega izvora****(Besedilo velja za EGP)**

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Direktive Sveta 2002/99/ES z dne 16. decembra 2002 o predpisih v zvezi z zdravstvenim varstvom živali, ki urejajo proizvodnjo, predelavo, distribucijo in uvoz proizvodov živalskega izvora, namenjenih prehrani ljudi ⁽¹⁾, ter zlasti tretje alinee člena 8(5) Direktive,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Uredba Komisije (ES) št. 206/2009 ⁽²⁾ določa pravila za vnos nekomercialnih osebnih pošilk proizvodov živalskega izvora v Unijo, ki so del osebne prtljage potnikov ali se pošljejo zasebnikom kot majhne pošiljke ali so naročene na daljavo in dostavljene potrošniku.
- (2) Člen 3 Uredbe (ES) št. 206/2009 zahteva, da države članice zagotovijo, da so potniki, ki prispejo iz tretjih držav, na vseh vstopnih točkah v Unijo seznanjeni z veterinarskimi pogoji, ki veljajo za osebne pošiljke, ki se vnašajo v Unijo. Informacije potnikom morajo zajemati vsaj informacije z enega od plakatov iz Priloge III k navedeni uredbi.
- (3) Primerno je, da so plakati na voljo v novi postavitvi, da bi bile informacije vidnejše za potnike in splošno javnost.
- (4) Prilogo III k Uredbi (ES) št. 206/2009 bi bilo zato treba ustrezno spremeniti.
- (5) Ukrepi iz te uredbe so v skladu z mnenjem Stalnega odbora za rastline, živali, hrano in krmo –

SPREJELA NASLEDNJO UREDBO:

Člen 1

Plakata iz Priloge k tej uredbi se dodata Prilogi III k Uredbi (ES) št. 206/2009.

Člen 2Ta uredba začne veljati dvajseti dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Ta uredba je v celoti zavezujoča in se neposredno uporablja v vseh državah članicah.

V Bruslju, 15. novembra 2018

Za Komisijo

Predsednik

Jean-Claude JUNCKER

⁽¹⁾ UL L 18, 23.1.2003, str. 11.⁽²⁾ Uredba Komisije (ES) št. 206/2009 z dne 5. marca 2009 o vnosu osebnih pošilk proizvodov živalskega izvora v Skupnost in spremembi Uredbe (ES) št. 136/2004 (UL L 77, 24.3.2009, str. 1).

PRILOGA



NE VNAŠAJTE ŽIVALSKIH BOLEZNI V EVROPSKO UNIJO!



**POTNIKI MORAJO TOVRSTNE
IZDELKE IZROČITI V URADNI PREGLED. ***

Izdelki živalskega izvora lahko vsebujejo patogene, ki povzročajo
nalezljive bolezni živali.

Za vnos izdelkov živalskega izvora
v Evropsko unijo veljajo strogi postopki in veterinarski pregledi.

*Razen potnikov iz Andore, Ferskih otokov, Grenlandije, Islandije, Lihtenštajna, Norveške, San Marina in
Švice, ki s seboj prinašajo majhno količino za lastno uporabo.



Evropska komisija

NE VNAŠAJTE ŽIVALSKIH BOLEZNI V EVROPSKO UNIJO!

**POTNIKI MORAJO
TOVRSTNE
IZDELKE IZROČITI
V URADNI PREGLED. ***



Izdelki živalskega izvora
lahko vsebujejo patogene, ki povzročajo nalezljive bolezni živali.

Za vnos izdelkov živalskega izvora
v Evropsko unijo veljajo strogi postopki in veterinarski pregledi.

*Razen potnikov iz Andore, Ferskih otokov, Grenlandije, Islandije, Lihtenštajna, Norveške, San Marina in Švice,
ki s seboj prinašajo majhno količino za lastno uporabo.

SKLEPI

SKLEP SVETA (EU) 2018/1730

z dne 12. novembra 2018

o stališču, ki se v imenu Evropske unije zavzame na drugem zasedanju konference pogodbenic Konvencije Minamata o živem srebru v zvezi s sprejetjem smernic za okolju varno začasno skladiščenje živega srebra, razen odpadkov, ki vsebujejo živo srebro, iz člena 10(2) in (3) Konvencije

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije in zlasti člena 192(1) v povezavi s členom 218(9) Pogodbe,

ob upoštevanju predloga Evropske komisije,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Unija je Konvencijo Minamata o živem srebru (v nadaljnjem besedilu: Konvencija), ki je začela veljati 16. avgusta 2017, sprejela s Sklepom Sveta (EU) 2017/939 ⁽¹⁾.
- (2) Na podlagi Sklepa MC-1/1 o poslovniku, ki ga je konferenca pogodbenic Konvencije sprejela na svojem prvem zasedanju, si morajo pogodbenice prizadevati za soglasno doseganje dogovorov o vseh vsebinskih vprašanjih.
- (3) Konferenca pogodbenic Konvencije mora na svojem drugem zasedanju, ki bo potekalo od 19. do 23. novembra 2018, sprejeti smernice za okolju varno začasno skladiščenje živega srebra, razen odpadkov, ki vsebujejo živo srebro (v nadaljnjem besedilu: smernice).
- (4) Primerno je določiti stališče, ki se v imenu Unije zavzame na drugem zasedanju konference pogodbenic Konvencije, ker bodo imelesmernice pravni učinek, saj morajo pogodbenice Konvencije take smernice upoštevati pri izvajanju ukrepov glede začasnega skladiščenja.
- (5) Unija je prispevala k reviziji osnutka smernic v okviru dela strokovnjakov med zasedanji, začetega s Sklepom MC-1/18, ki ga je konferenca pogodbenic Konvencije sprejela na svojem prvem zasedanju. Unija je ocenila, da ni treba predlagati nadaljnjih sprememb revidiranega osnutka smernic, ki izhaja iz tega dela med zasedanji.
- (6) Uredba (EU) 2017/852 Evropskega parlamenta in Sveta ⁽²⁾ in zlasti člen 7(3) Uredbe, je v skladu z določbami člena 10(2) Konvencije, kot jih dopolnjuje revidirani osnutek smernic.
- (7) Revidirani osnutek smernic bi bilo zato treba podpreti –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Stališče, ki se v imenu Evropske unije zavzame na drugem zasedanju konference pogodbenic Konvencije Minamata o živem srebru (COP2), je podpreti sprejetje smernic za okolju varno začasno skladiščenje živega srebra, razen odpadkov, ki vsebujejo živo srebro, iz člena 10(2) in (3) Konvencije, kot je navedeno v dokumentih, predloženih v sprejetje na COP2.

Glede na razvoj dogodkov na COP2 se lahko predstavniki Unije, v posvetovanju z državami članicami med usklajevalnimi srečanji na samem zasedanju, sporazumejo o manjših spremembah dokumentov iz prvega odstavka brez nadaljnjega sklepa Sveta.

⁽¹⁾ Sklep Sveta (EU) 2017/939 z dne 11. maja 2017 o sklenitvi Konvencije Minamata o živem srebru v imenu Evropske unije (UL L 142, 2.6.2017, str. 4).

⁽²⁾ Uredba (EU) 2017/852 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 17. maja 2017 o živem srebru in razveljavitvi Uredbe (ES) št. 1102/2008 (UL L 137, 24.5.2017, str. 1).

Člen 2

Ta sklep začne veljati na dan sprejetja.

V Bruslju, 12. novembra 2018

Za Svet
Predsednik
G. BLÜMEL

SKLEP SVETA (EU) 2018/1731**z dne 12. novembra 2018****o imenovanju dveh članov in dveh nadomestnih članov Odbora regij na predlog Kraljevine Danske**

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije in zlasti člena 305 Pogodbe,

ob upoštevanju predloga danske vlade,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Svet je 26. januarja 2015, 5. februarja 2015 in 23. junija 2015 sprejel sklepe (EU) 2015/116 ⁽¹⁾, (EU) 2015/190 ⁽²⁾ in (EU) 2015/994 ⁽³⁾ o imenovanju članov in nadomestnih članov Odbora regij za obdobje od 26. januarja 2015 do 25. januarja 2020. Erik NIELSEN je 5. aprila 2016 s Sklepom Sveta (EU) 2016/552 ⁽⁴⁾ kot član zamenjal Thomasa KASTRUPA-LARSENA. Kirstine BILLE je 7. marca 2017 s Sklepom Sveta (EU) 2017/426 ⁽⁵⁾ kot članica zamenjala Erika NIELSENA, Kirsten JENSEN pa je bila ponovno imenovana za članico.
- (2) Zaradi konca mandatov Kirstine BILLE in Jensa Christiana GJESINGA sta se sprostili dve mesti članov Odbora regij.
- (3) Zaradi konca mandatov Johna SCHMIDTA ANDERSENA in Kirsten JENSEN sta se sprostili dve mesti nadomestnih članov Odbora regij –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Za preostanek mandata, tj. do 25. januarja 2020, se v Odbor regij imenujejo:

(a) za člane:

- Jens Christian GJESING, *Councillor Haderslev*,
- Kirstine BILLE, *2. Deputy Mayor Syddjurs*,

(b) za nadomestne člane:

- Kirsten JENSEN, *Mayor Hillerød*,
- Karsten SØNDERGAARD NIELSEN, *Mayor Egedal*.

Člen 2

Ta sklep začne veljati na dan sprejetja.

V Bruslju, 12. novembra 2018

Za Svet

Predsednik

G. BLÜMEL

⁽¹⁾ Sklep Sveta (EU) 2015/116 z dne 26. januarja 2015 o imenovanju članov in nadomestnih članov Odbora regij za obdobje od 26. januarja 2015 do 25. januarja 2020 (UL L 20, 27.1.2015, str. 42).

⁽²⁾ Sklep Sveta (EU) 2015/190 z dne 5. februarja 2015 o imenovanju članov in nadomestnih članov Odbora regij za obdobje od 26. januarja 2015 do 25. januarja 2020 (UL L 31, 7.2.2015, str. 25).

⁽³⁾ Sklep Sveta (EU) 2015/994 z dne 23. junija 2015 o imenovanju članov in nadomestnih članov Odbora regij za obdobje od 26. januarja 2015 do 25. januarja 2020 (UL L 159, 25.6.2015, str. 70).

⁽⁴⁾ Sklep Sveta (EU) 2016/552 z dne 5. aprila 2016 o imenovanju člana Odbora regij na predlog Kraljevine Danske (UL L 95, 9.4.2016, str. 12).

⁽⁵⁾ Sklep Sveta (EU) 2017/426 z dne 7. marca 2017 o imenovanju članice in nadomestne članice Odbora regij na predlog Kraljevine Danske (UL L 64, 10.3.2017, str. 108).

IZVEDBENI SKLEP KOMISIJE (EU) 2018/1732**z dne 30. oktobra 2018****o vzpostavitvi Sistema opazovanja evropske tektonske plošče – Konzorcija evropske raziskovalne infrastrukture (EPOS ERIC)***(notificirano pod dokumentarno številko C(2018) 7011)***(Besedilo v angleškem, danskem, francoskem, grškem, italijanskem, nemškem, nizozemskem, portugalskem in slovenskem jeziku je edino verodostojno)****(Besedilo velja za EGP)**

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES) št. 723/2009 z dne 25. junija 2009 o pravnem okviru Skupnosti za Konzorcij evropske raziskovalne infrastrukture (ERIC) ⁽¹⁾ in zlasti člena 6(1)(a) Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Belgija, Danska, Francija, Italija, Nizozemska, Norveška, Portugalska, Slovenija in Združeno kraljestvo so Komisijo zaprosili, naj vzpostavi Sistem opazovanja evropske tektonske plošče – Konzorcij evropske raziskovalne infrastrukture (EPOS ERIC). Grčija, Islandija in Švica so sporočile odločitev, da bodo v EPOS ERIC sprva sodelovale kot opazovalke. Zadevne države so se dogovorile, da bo Italija država članica gostiteljica EPOS ERIC.
- (2) Ker je Združeno kraljestvo 29. marca 2017 uradno sporočilo svojo namero, da zapusti Unijo, se bosta v skladu s členom 50 Pogodbe o Evropski uniji Pogodbi za Združeno kraljestvo prenehali uporabljati z dnem začetka veljavnosti sporazuma o izstopu, sicer pa dve leti po uradnem obvestilu, razen če Evropski svet po dogovoru z Združenim kraljestvom ne sklene, da se to obdobje podaljša. Zato se bo Združeno kraljestvo za namene tega izvedbenega sklepa po datumu izstopa in brez poseganja v določbe sporazuma o izstopu štelo za tretjo državo v smislu člena 2(b) Uredbe (ES) št. 723/2009.
- (3) Uredba (ES) št. 723/2009 je bila v Sporazum o Evropskem gospodarskem prostoru (v nadaljnjem besedilu: EGP) vključena s Sklepom Skupnega odbora EGP št. 72/2015 ⁽²⁾.
- (4) Komisija je v skladu s členom 5(2) Uredbe (ES) št. 723/2009 ocenila vlogo in ugotovila, da izpolnjuje zahteve iz navedene uredbe.
- (5) Ukrepi iz tega sklepa so v skladu z mnenjem odbora, ustanovljenega s členom 20 Uredbe (ES) št. 723/2009 –

SPREJELA NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

1. Vzpostavi se Sistem opazovanja evropske tektonske plošče – Konzorcij evropske raziskovalne infrastrukture, ki se imenuje „EPOS ERIC“.
2. Osnovni elementi Statuta EPOS ERIC so določeni v Prilogi.

⁽¹⁾ UL L 206, 8.8.2009, str. 1.⁽²⁾ Sklep Skupnega odbora EGP št. 72/2015 z dne 20. marca 2015 o spremembi Protokola 31 k Sporazumu EGP o sodelovanju na posebnih področjih, za katera ne veljajo štiri temeljne svobode [2016/755] (UL L 129, 19.5.2016, str. 85).

Člen 2

Ta sklep je naslovljen na Kraljevino Belgijo, Kraljevino Dansko, Francosko republiko, Helensko republiko, Islandijo, Italijansko republiko, Kraljevino Nizozemsko, Kraljevino Norveško, Portugalsko republiko, Republiko Slovenijo, Švicarsko konfederacijo ter Združeno kraljestvo Velike Britanije in Severne Irske.

V Bruslju, 30. oktobra 2018

Za Komisijo
Carlos MOEDAS
Član Komisije

PRILOGA

OSNOVNI ELEMENTI STATUTA EPOS ERIC

Naslednji členi in odstavki členov Statuta EPOS ERIC pomenijo osnovne elemente v skladu s členom 6(3) Uredbe Sveta (ES) št. 723/2009.

1. Naloge in dejavnosti

(člen 3 Statuta EPOS ERIC)

1. Glavna naloga EPOS ERIC je vzpostavitev in upravljanje razpršene infrastrukture Sistema opazovanja evropske tektonske plošče ter zagotavljanje okvirja za učinkovito upravljanje, da se spodbudi združevanje in usklajevanje tematskih osrednjih storitev (v nadaljnjem besedilu: TOS) ter vzpostavitev in upravljanje integriranih osrednjih storitev (v nadaljnjem besedilu: IOS).
2. EPOS ERIC izvaja naslednje dejavnosti:
 - (a) vzpostavitev TOS za različne skupnosti, ki prispevajo k EPOS;
 - (b) zagotavljanje koordinacije TOS v okviru EPOS ERIC, ki zajema pravne, upravljalne in finančne vidike, ter tehnične povezave z IOS;
 - (c) razvoj IOS za zagotovitev interoperabilnosti, upravljanja podatkov in dostopa do storitev;
 - (d) usklajevanje izvajanja EPOS z nacionalnimi prednostnimi nalogami in strategijami;
 - (e) vključevanje EPOS v svetovno znanstveno skupnost za izboljšanje storitev EPOS;
 - (f) zagotavljanje popolnega izkoriščanja dosežkov nove raziskovalne infrastrukture;
 - (g) spodbujanje usposabljanja, ozaveščanja in mednarodnega sodelovanja;
 - (h) sodelovanje v projektih, ki jih financira EU;
 - (i) kakršne koli druge povezane ukrepe, potrebne za uresničevanje cilja EPOS ERIC.
3. EPOS ERIC svojo glavno nalogo opravlja na neprofitni podlagi. Kljub temu lahko EPOS ERIC opravlja nekatere gospodarske dejavnosti, če so tesno povezane z njegovo glavno nalogo in ne ogrožajo njenega izvajanja.
4. EPOS ERIC ločeno beleži odhodke in prihodke svojih gospodarskih dejavnosti ter zanje zaračuna tržne cene ali, če teh ni mogoče določiti, polno ceno z razumno maržo. Te dejavnosti niso zajete v davčnih oprostih.

2. Uradni sedež EPOS ERIC

(člen 2(3) Statuta EPOS ERIC)

Uradni sedež EPOS ERIC je v Rimu v Italiji.

3. Naziv

(člen 2(1) Statuta EPOS ERIC)

Sistem opazovanja evropske tektonske plošče se vzpostavi kot Konzorcij evropske raziskovalne infrastrukture (ERIC) na podlagi Uredbe (ES) št. 723/2009 in se, tudi v nadaljnjem besedilu, imenuje „EPOS ERIC“.

4. Trajanje

(člen 26 Statuta EPOS ERIC)

EPOS ERIC se vzpostavi za začetno obdobje dvajsetih let. To obdobje se lahko podaljša s sklepom generalne skupščine, sprejetim z dvotretjinsko večino.

5. Likvidacija

(člen 27 Statuta EPOS ERIC)

1. Sklep o likvidaciji EPOS ERIC sprejme generalna skupščina v skladu s členom 10 Statuta.
2. EPOS ERIC takoj, vsekakor pa najpozneje v desetih dneh po sprejetju sklepa o likvidaciji, o sklepu uradno obvesti Evropsko komisijo.
3. Sredstva, ki ostanejo po plačilu dolgov EPOS ERIC, se porazdelijo med članice v sorazmerju s seštevkom njihovih letnih prispevkov za EPOS ERIC, kot so navedeni v členu 9 Statuta.
4. EPOS ERIC takoj po koncu likvidacijskega postopka, vsekakor pa najpozneje v desetih dneh po koncu navedenega postopka, o tem uradno obvesti Komisijo.
5. EPOS ERIC preneha obstajati z dnem, ko Evropska komisija objavi ustrezno obvestilo v *Uradnem listu Evropske unije*.

6. Odgovornost

(člen 18 Statuta EPOS ERIC)

1. EPOS ERIC je odgovoren za svoje dolgove.
2. Članice niso solidarno odgovorne za dolgove EPOS ERIC. Finančna odgovornost članic in stalnih opazovalk za dolgove EPOS ERIC je omejena na njihove ustrezne prispevke za EPOS ERIC, kot so navedeni v členu 9 Statuta.
3. EPOS ERIC zagotovi ustrezna zavarovanja za tveganja, ki so značilna za izgradnjo in delovanje EPOS ERIC.

7. Politika dostopa

(člen 19 Statuta EPOS ERIC)

1. Politika dostopa do podatkov EPOS ERIC upošteva najboljše mednarodne prakse glede javnih podatkov, kot so tiste, ki jih je določila Evropska unija, ter priznava pravice lastnikov podatkov.
2. EPOS ERIC je spodbujevalec raziskav in na splošno spodbuja odprt dostop do raziskovalnih podatkov, podatkovnih proizvodov, storitev in programske opreme kot tudi raziskovalne infrastrukture, in sicer v skladu z načeli FAIR.
3. V primerih, v katerih obstajajo razlike med politikami souporabe podatkov in pravili o fizičnem dostopu, EPOS ERIC spodbuja kulturo odprtosti in izmenjav med javnimi raziskovalnimi skupnostmi pa tudi članicami, opazovalkami in drugimi subjekti. Dostop temelji na načelih odprtega dostopa v skladu z merili, postopki in pogoji, določenimi v izvedbenih pravilih EPOS ERIC.
4. Postopki in merila ocenjevanja so javno dostopni na spletni strani EPOS ERIC.

8. Politika znanstvenega ocenjevanja

(člen 20 Statuta EPOS ERIC)

Dejavnosti EPOS ERIC vsakih pet let oceni neodvisna skupina vrhunskih mednarodnih zunanjih ocenjevalcev, ki jih imenuje generalna skupščina in ki generalni skupščini tudi poročajo; skupina izvaja znanstvene ocene dejavnosti EPOS ERIC.

9. Politika razširjanja

(člen 21 Statuta EPOS ERIC)

1. EPOS ERIC spodbuja raziskovalce, naj rezultate svojih raziskav dajo na voljo javnosti tudi prek EPOS ERIC.
2. EPOS ERIC za doseganje ciljne publike uporablja različne kanale, vključno s spletnim portalom, bilteni, delavnicami, udeleževanjem konferenc ter članki v revijah in novinarskih medijih.

10. Pravice intelektualne lastnine

(člen 22 Statuta EPOS ERIC)

1. Izraz „intelektualna lastnina“ se razlaga v skladu s členom 2 Konvencije o ustanovitvi Svetovne organizacije za intelektualno lastnino, ki je bila podpisana 14. julija 1967.
2. Pravice intelektualne lastnine za podatke EPOS ERIC ter drugo znanje, pridobljeno in razvito z dejavnostmi EPOS ERIC, so last subjektov ali oseb, ki so jih ustvarili.
3. Za izmenjavo in povezovanje intelektualne lastnine med članicami ali subjekti, ki jih zastopajo, veljajo izvedbena pravila, ki jih potrdi generalna skupščina. Izvedbena pravila urejajo tudi pogoje o zaupnosti izmenjanih podatkov.
4. Intelektualna lastnina, ki je rezultat dejavnosti, ki jih financira izključno EPOS ERIC, je last EPOS ERIC.
5. EPOS ERIC izpolnjuje veljavno zakonodajo o varstvu podatkov in zasebnosti.

11. Politika zaposlovanja

(člen 23 Statuta EPOS ERIC)

1. Politiko zaposlovanja EPOS ERIC ureja zakonodaja držav, v kateri je osebje zaposleno in običajno opravlja svoje delo.
2. Postopki izbire in zaposlovanje kandidatov, prijavljenih na delovna mesta v EPOS ERIC, so pregledni, nediskriminatorni in zagotavljajo enake možnosti. Vsa delovna mesta v EPOS ERIC se javno objavijo.

12. Politika javnega naročanja

(člen 24 Statuta EPOS ERIC)

1. EPOS ERIC kandidate in ponudnike za javna naročila obravnava enako in brez diskriminacije. Pri politiki javnega naročanja EPOS ERIC se upoštevajo načela preglednosti, nediskriminacije in konkurence. Podrobna pravila o postopkih in merilih javnega naročanja se določijo v izvedbenih pravilih.
 2. Javna naročila v zvezi z dejavnostmi EPOS ERIC, ki jih izvajajo članice in opazovalke, se izvedejo tako, da se zagotovi ustrezno upoštevanje potreb EPOS ERIC ter tehničnih zahtev in specifikacij, ki jih izdajo ustrezni organi.
-

SKLEP KOMISIJE (EU) 2018/1733**z dne 14. novembra 2018**

o odobritvi, v imenu Evropske unije, spremembe Dodatka 1 k Prilogi XIII k Trgovinskemu sporazumu med Evropsko unijo in njenimi državami članicami na eni strani ter Kolumbijo, Ekvadorjem in Perujem na drugi strani

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Sklepa Sveta 2012/735/EU z dne 31. maja 2012 o podpisu Trgovinskega sporazuma med Evropsko unijo in njenimi državami članicami na eni strani ter Kolumbijo in Perujem na drugi strani v imenu Unije in o njegovi začasni uporabi ⁽¹⁾ ter zlasti člena 4 Sklepa,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Trgovinski sporazum med Evropsko unijo in njenimi državami članicami na eni strani ter Kolumbijo in Perujem na drugi strani ⁽²⁾ (v nadaljnjem besedilu: Sporazum) se od 1. marca 2013 ⁽³⁾ začasno uporablja za Peru in od 1. avgusta 2013 ⁽⁴⁾ za Kolumbijo. Ekvador je k Sporazumu pristopil s protokolom o pristopu ⁽⁵⁾, ki se začasno uporablja od 1. januarja 2017.
- (2) Člen 209 Sporazuma določa, da je po končanem postopku ugovora in pregledu geografskih označb, kakor je navedeno v členu 208, v Dodatek 1 k Prilogi XIII k Sporazumu možno dodajati nove geografske označbe.
- (3) Kolumbija je Uniji predložila zahtevek za vključitev novih geografskih označb v Dodatek 1 k Prilogi XIII k Sporazumu. Unija je zaključila postopek ugovora in pregled devetih novih geografskih označb iz Kolumbije.
- (4) Člen 257(2) Sporazuma določa, da je Pododbor za intelektualno lastnino, ki so ga pogodbenice ustanovile v skladu s členom 257(1) Sporazuma, odgovoren, da oceni informacije iz člena 209 Sporazuma in Odboru za trgovino, ki so ga pogodbenice ustanovile v skladu s členom 12(1) Sporazuma, predlaga spremembe Dodatka 1 k Prilogi XIII k Sporazumu.
- (5) Pododbor za intelektualno lastnino je 5. oktobra 2018 ocenil informacije o devetih novih geografskih označbah Kolumbije in Odboru za trgovino predlagal ustrezno spremembo Dodatka 1 k Prilogi XIII k Sporazumu.
- (6) Člen 13(1)(d) Sporazuma določa, da je Odbor za trgovino odgovoren za ocenjevanje in sprejemanje sklepov, predvidenih v Sporazumu, o vseh zadevah, ki jih nanj naslovijo specializirani organi, ustanovljeni v skladu s Sporazumom.
- (7) V skladu s členom 14(3) Sporazuma v primerih iz člena 12(4) vsak sklep sprejmeta pogodbenica EU in zadevna andska država podpisnica ter ima učinek le med navedenima pogodbenicama. Zadeva spada na področje uporabe določb člena 12(4), saj se nanaša izključno na dvostranski odnos med pogodbenico EU in Kolumbijo, ter je bila obravnavana na dvostranskem srečanju Pododbora za intelektualno lastnino.
- (8) Dodatek 1 k Prilogi XIII k Sporazumu bi bilo zato treba spremeniti in spremembe odobriti v imenu Unije –

⁽¹⁾ UL L 354, 21.12.2012, str. 1.

⁽²⁾ Trgovinski sporazum med Evropsko unijo in njenimi državami članicami na eni strani ter Kolumbijo in Perujem na drugi strani (UL L 354, 21.12.2012, str. 3).

⁽³⁾ Obvestilo o začasni uporabi Trgovinskega sporazuma med Evropsko unijo in njenimi državami članicami na eni strani ter Kolumbijo in Perujem na drugi strani s strani Evropske unije in Peruja (UL L 56, 28.2.2013, str. 1).

⁽⁴⁾ Obvestilo o začasni uporabi, s strani Evropske unije in Kolumbije, Trgovinskega sporazuma med Evropsko unijo in njenimi državami članicami na eni strani ter Kolumbijo in Perujem na drugi strani (UL L 201, 26.7.2013, str. 7).

⁽⁵⁾ Sklep Sveta (EU) 2016/2369 z dne 11. novembra 2016 o podpisu, v imenu Unije, in začasni uporabi Protokola o pristopu k Trgovinskemu sporazumu med Evropsko unijo in njenimi državami članicami na eni strani ter Kolumbijo in Perujem na drugi strani, da se upošteva pristop Ekvadorja (UL L 356, 24.12.2016, str. 1).

SPREJELA NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Spremembe Dodatka 1 k Prilogi XIII k Trgovinskemu sporazumu med Evropsko unijo in njenimi državami članicami na eni strani ter Kolumbijo, Ekvadorjem in Perujem na drugi strani iz osnutka sklepa Odbora za trgovino seodobrijo v imenu Evropske unije.

Osnutek sklepa Odbora za trgovino je v Prilogi k temu sklepu.

Člen 2

Vodja delegacije Unije v Odboru za trgovino je pooblaščen, da v imenu Evropske unije odobri sklep navedenega odbora.

Člen 3

Sklep Odbora za trgovino se po sprejetju objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

Člen 4

Ta sklep začne veljati dan po objavi v *Uradnem listu Evropske unije*.

V Bruslju, 14. novembra 2018

Za Komisijo
Predsednik
Jean-Claude JUNCKER

PRILOGA

SKLEP ODBORA ZA TRGOVINO št. [...] /2018

z dne [...] 2018

o spremembi Dodatka 1 k Prilogi XIII k Trgovinskemu sporazumu med Evropsko unijo in njenimi državami članicami na eni strani ter Kolumbijo, Ekvadorjem in Perujem na drugi strani

ODBOR ZA TRGOVINO JE –

ob upoštevanju Trgovinskega sporazuma med Evropsko unijo in njenimi državami članicami na eni strani ter Kolumbijo, Ekvadorjem in Perujem na drugi strani ter zlasti člena 13(1)(d) Sporazuma,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Kolumbija je na podlagi člena 209 Sporazuma Uniji 11. februarja 2014 predložila zahtevek za vključitev novih geografskih označb v Dodatek 1 k Prilogi XIII k Sporazumu. Unija je zaključila postopek ugovora in pregled devetih novih geografskih označb Kolumbije.
- (2) Na podlagi člena 257(2) Sporazuma je Pododbor za intelektualno lastnino 5. oktobra 2018 na srečanju med pogodbenico EU in Kolumbijo ocenil informacije o devetih novih geografskih označbah Kolumbije in Odboru za trgovino predlagal ustrezno spremembo Dodatka 1 k Prilogi XIII k Sporazumu.
- (3) Dodatek 1 k Prilogi XIII k Sporazumu bi bilo zato treba spremeniti.
- (4) Sklep o spremembi Dodatka 1 k Prilogi XIII k Sporazumu se lahko na podlagi člena 14(3) Sporazuma sprejme na srečanju Odbora za trgovino med pogodbenico EU in Kolumbijo, saj se nanaša izključno na dvostranski odnos med njima in ne vpliva na pravice in obveznosti druge andske države podpisnice –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

V preglednico pod točko (a) „Geografske označbe iz Kolumbije za kmetijske proizvode in živila, vina, žgane pijače in aromatizirana vina“ Dodatka 1 k Prilogi XIII k Sporazumu se dodajo vnosi iz Priloge k temu sklepu.

Člen 2

Ta sklep, pripravljen v dveh izvodih, podpišeta predstavnika Odbora za trgovino, ki sta za namene spremembe Sporazuma pooblaščenca za delovanje v imenu pogodbenic. Ta sklep začne učinkovati na dan zadnjega podpisa.

Ta sklep začne veljati na dan sprejetja.

V/Na

Za Odbor za trgovino

Vodja delegacije EU

Vodja delegacije Kolumbije

PRILOGA

Café de Nariño	kava
Café de Cauca	kava
Café del Huila	kava
Bizcocho de Achira del Huila	kruh, fino pecivo, slaščice, keksi in drugi pekovski izdelki
Queso Paipa	siri
Queso del Caquetá	siri
Clavel de Colombia	cvetje in okrasne rastline
Rosa de Colombia	cvetje in okrasne rastline
Crisantemo de Colombia	cvetje in okrasne rastline

IZVEDBENI SKLEP KOMISIJE (EU) 2018/1734**z dne 14. novembra 2018****o odobritvi odstopanj Zvezni republiki Nemčiji, Kraljevini Španiji, Italijanski republiki in Republiki Ciper glede zagotavljanja statističnih podatkov v skladu z Uredbo (EU) 2016/1952 Evropskega parlamenta in Sveta***(notificirano pod dokumentarno številko C(2018) 7465)***(Besedilo v grškem, italijanskem, nemškem in španskem jeziku je edino verodostojno)****(Besedilo velja za EGP)**

EVROPSKA KOMISIJA JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije,

ob upoštevanju Uredbe (EU) 2016/1952 Evropskega parlamenta in Sveta z dne 26. oktobra 2016 o evropski statistiki cen zemeljskega plina in električne energije in o razveljavitvi Direktive 2008/92/ES ⁽¹⁾ ter zlasti člena 9 Uredbe,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Nemčija, Španija, Italija in Ciper so Komisiji predložili zahteve za pridobitev odstopanj v zvezi z zagotavljanjem posebnih statističnih podatkov o cenah zemeljskega plina in električne energije.
- (2) Informacije/razlogi, ki so jih navedene države članice navedle, upravičujejo odobritev odstopanj.
- (3) Ukrepi iz tega sklepa so v skladu z mnenjem Odbora za evropski statistični sistem –

SPREJELA NASLEDNJI SKLEP:

Člen 1

Odobrijo se naslednja odstopanja od določb Uredbe (EU) 2016/1952:

- (1) Zvezni republiki Nemčiji se odobri odstopanje od predložitve statističnih podatkov za referenčni leti 2017 in 2018 za:
 - točko 5(b) Priloge I v zvezi s podatki o cenah za skupino porabe I6;
 - točko 6(a) Priloge I;
 - točko 4(b) Priloge II v zvezi s podatki o cenah za skupino porabe IG;
 - točko 5(a) Priloge II v zvezi s podelementi za cene omrežja in podelementi za davke, pristojbine, dajatve in bremenitve.
- (2) Kraljevini Španiji se odobri odstopanje od predložitve statističnih podatkov za referenčni leti 2017 in 2018 za:
 - točko 6(a) Priloge I v zvezi z elementi in podelementi;
 - točko 7 Priloge I v zvezi z letnim obsegom porabe;
 - točki 5(a) in 5(b) Priloge II v zvezi s tremi glavnimi elementi in podelementi za cene omrežja ter davke, pristojbine, dajatve in bremenitve za cene električne energije ter z razvrstitvijo navedenih cen električne energije na tri ravni.
- (3) Italijanski republiki se odobri odstopanje od predložitve statističnih podatkov za referenčni leti 2017 in 2018 za:
 - točko 6(a) Priloge I v zvezi s podelementi za cene omrežja in podelementi za davke, pristojbine, dajatve in bremenitve;
 - točko 5(a) Priloge II v zvezi s podelementi za cene omrežja in podelementi za davke, pristojbine, dajatve in bremenitve.

⁽¹⁾ UL L 311, 17.11.2016, str. 1.

- (4) Republiki Ciper se odobri odstopanje od predložitve statističnih podatkov za referenčno leto 2017 za:
- točko 5(a) Priloge II v zvezi s podelementi za cene omrežja in podelementi za davke, pristojbine, dajatve in bremenitve.

Člen 2

Ta sklep je naslovljen na Zvezno republiko Nemčijo, Kraljevino Španijo, Italijansko republiko in Republiko Ciper.

V Bruslju, 14. novembra 2018

Za Komisijo
Marianne THYSEN
Članica Komisije

ISSN 1977-0804 (elektronska različica)
ISSN 1725-5155 (tiskana različica)



Urad za publikacije Evropske unije
2985 Luxembourg
LUKSEMBURG

SL